

ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ

ΚΟΜ(91) 246 τελικό

Βρυξέλλες, 17 Ιουλίου 1991

Τροποποίηση στην πρόταση

ΟΔΗΓΙΑΣ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

που τροποποιεί την οδηγία 77/93/ΕΟΚ περί των μέτρων προστασίας
κατά της εισαγωγής στα κράτη μέλη οργανισμών επιβλαβών
για τα φυτά ή τα φυτικά προϊόντα

(υποβληθείσα από την Επιτροπή
σύμφωνα με το άρθρο 149, παράγραφος 3 της συνθήκης ΕΟΚ)

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

Κατά την περίοδο συνόδου της 12ης Μαρτίου 1991 το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο εξέδωσε τη γνώμη του σχετικά με την πρόταση της Επιτροπής, που περιλαμβάνεται στο έγγραφο COM(89)647 τελικό και που αφορά πρόταση οδηγίας του Συμβουλίου που τροποποιεί την οδηγία 77/93/ΕΟΚ περί των μέτρων προστασίας κατά της εισαγωγής στα κράτη μέλη οργανισμών επιβλαβών για τα φυτά ή τα φυτικά προϊόντα.

Στην παρούσα τροποποιημένη πρόταση λαμβάνονται υπόψη οι τροπολογίες που προτάθηκαν από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, για τις οποίες η γνώμη της Επιτροπής ήταν ευνοϊκή.

Τροποποίηση στη πρόταση

ΟΔΗΓΙΑΣ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

που τροποποιεί την οδηγία 77/93/ΕΟΚ περί των μέτρων προστασίας
κατά της εισαγωγής στα κράτη μέλη οργανισμών επιβλαβών
για τα φυτά ή τα φυτικά προϊόντα

Μετά από τη γνώμη που εξέδωσε το Ευρωπαϊκό ΣΚοινοβούλιο (1) σχετικά με την πρόταση οδηγίας την οποία απέστειλε η Επιτροπή στο Συμβούλιο στις 21 Δεκεμβρίου 1989 για την τροποποίηση της οδηγίας 77/93/ΕΟΚ περί των μέτρων προστασίας κατά της εισαγωγής στα κράτη μέλη οργανισμών επιβλαβών για τα φυτά ή τα φυτικά προϊόντα, και σύμφωνα με την τρίτη παράγραφο του άρθρου 149 της Συνθήκης για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας, η Επιτροπή αποφάσισε να τροποποιήσει την προαναφερθείσα πρόταση ως ακολούθως :

1. Η τέταρτη αιτιολογική σκέψη τροποποιείται ως εξής :

Ότι ένα τέτοιο σύστημα θα πρέπει να προβλέπει την κατάλληλη συνδρομή σε ορισμένα έξοδα για ειδικά μέτρα, τα οποία έχουν θεσπιστεί από τα κράτη μέλη για τον έλεγχο και ενδεχομένως την εξάλειψη των μολύσεων που οφείλονται σε επιβλαβείς οργανισμούς, οι οποίοι έχουν εισέλθει από κάποιο άλλο κράτος μέλος και για την κατά το δυνατόν αποκατάσταση των ζημιών που έχουν προκληθεί.

2. Μετά την τέταρτη αιτιολογική σκέψη προστίθεται μια νέα αιτιολογική σκέψη :

Ότι, όσον αφορά την προσβολή από επιβλαβείς οργανισμούς που εισάγονται από τρίτες χώρες, θα πρέπει επίσης να προβλεφθεί η κοινοτική συνδρομή με στόχο την ενίσχυση των μηχανισμών φυτοϋγειονομικών ελέγχων στα εξωτερικά σύνορα της Κοινότητας.

3. Η έβδομη αιτιολογική σκέψη τροποποιείται ως εξής :

Ότι, ειδικότερα, η Επιτροπή πρέπει να ελέγχει την ορθή εφαρμογή των διατάξεων του κοινοτικού φυτοϋγειονομικού καθεστώτος από τους παραγωγούς, τους προμηθευτές, το εξειδικευμένο προσωπικό και τους αρμόδιους δημοσίους υπαλλήλους των κρατών μελών.

4. ΑΡΘΡΟ 1 :

α) Το άρθρο 19β (οδηγία 77/93/ΕΟΚ) τροποποιείται ως εξής :

Σε περίπτωση διάδοσης επιβλαβών οργανισμών μέσω φυτών, φυτικών προϊόντων και άλλων αντικειμένων που αποτελούν αντικείμενο ενδοκοινοτικών συναλλαγών, και με στόχο τον έλεγχο των εν λόγω επιβλαβών οργανισμών και ενδεχομένως την εξάλειψη των μολύνσεων και την κατά το δυνατόν αποκατάσταση των ζημιών που προκαλούν οι επιβλαβείς αυτοί οργανισμοί τα κράτη μέλη μπορούν να λαμβάνουν χρηματοδοτική συνδρομή από την Κοινότητα σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 19γ. Για το σκοπό αυτό η Επιτροπή προτείνει να ενγραφούν επαρκή κονδύλια στον κοινοτικό προϋπολογισμό.

β) Το άρθρο 19γ(1) (οδηγία 77/93/ΕΟΚ) τροποποιείται ως εξής :

1. Σε περίπτωση που διαπιστώνεται ότι ένας ή περισσότεροι από τους επιβλαβείς οργανισμούς που απαριθμούνται στο παράρτημα I ή II έχουν εισαχθεί σε ένα κράτος μέλος όπου δεν είναι γνωστή η παρουσία των εν λόγω οργανισμών, (ή όπου δεν έχει ενδημικό χαρακτήρα ή και όταν έχουν εξοντωθεί ή είναι υπό εξόντωση) μέσω φορτίων φυτών, φυτικών προϊόντων και άλλων αντικειμένων που προέρχονται από άλλο κράτος μέλος, το πρώτο κράτος μέλος μπορεί να λάβει χρηματοδοτική συνδρομή από την Κοινότητα για δαπάνες που προκύπτουν από επίσημα μέτρα, τα οποία έλαβε το εν λόγω κράτος μέλος για τον έλεγχο των σχετικών επιβλαβών οργανισμών.

γ) η πρώτη περίπτωση του άρθρου 19γ(2) (οδηγία 77/93/ΕΟΚ) τροποποιείται ως εξής :

- την καταστροφή, απολύμανση, απεντόμωση, αποστείρωση ή οποιαδήποτε άλλη αγωγή που πραγματοποιείται επισήμως ή μετά από επίσημη αίτηση, όσον αφορά το φορτίο μέσω του οποίου έχουν εισαχθεί οι επιβλαβείς οργανισμοί, όσο και τα φυτά, φυτικά προϊόντα χώμα, καλλιεργητικά μέσα, υλικά περιτύλιξης και συσκευασίας και άλλα αντικείμενα τα οποία έχουν έλθει σε επαφή

με το εν λόγω φορτίο ή με μέρη του είτε για τα οποία υπάρχει υπόνοια ότι έχουν ενδεχομένως μολυνθεί από τους εισαχθέντες επιβλαβείς οργανισμούς ή από δυνητικούς φορείς των οργανισμών αυτών.

δ) το δεύτερο και τρίτο εδάφιο του άρθρου 19γ(5) (οδηγία 77/93/ΕΟΚ) τροποποιούνται ως εξής :

Η συνδρομή αυτή καλύπτει τουλάχιστον το 50% των δαπανών. είναι δυνατόν να υποδιαιρεθεί σε δόσεις.

Το επίπεδο της συνδρομής πρέπει να υπολογίζεται βάσει αποδεικτικών στοιχείων που υποβάλλονται από το σχετικό κράτος μέλος, και, ενδεχομένως, των ερευνών που, υπό τον έλεγχο της Επιτροπής είναι δυνατόν να διεξαγάγουν οι εμπειρογνώμονες που αναφέρονται στο άρθρο 19α.

ε) προστίθεται νέα παράγραφος (8) μετά από το άρθρο 19γ (7) (οδηγία 77/93/ΕΟΚ)

8. Πρέπει επίσης η Κοινότητα να χορηγήσει στα κράτη μέλη χρηματοδοτική συνδρομή με σκοπό την ενίσχυση των μηχανισμών φυτοϋγειονομικών ελέγχων στα εξωτερικά σύνορα της Κοινότητας. Η Επιτροπή πρέπει να προτείνει να συμπεριληφθούν στον κοινοτικό προϋπολογισμό οι προς αυτόν τον σκοπό αναγκαίες πιστώσεις.

στ) Το άρθρο 19δ(2) (οδηγία 77/93/ΕΟΚ) τροποποιείται ως εξής :

2. Σε περίπτωση που προκύπτει, βάσει των πληροφοριών που λαμβάνονται σύμφωνα με την παράγραφο 1, ότι η μη συμφωνία του φορτίου με τις διατάξεις της παρούσας οδηγίας δεν διαπιστώθηκε στο κράτος μέλος που αναφέρεται στην ανωτέρω παράγραφο, για λόγους σκοπίμως ή εξ αμελείας πλημμελών ελέγχων σύμφωνα με το άρθρο 6 ή επιθεωρήσεων σύμφωνα με το άρθρο 12 παράγραφος 1 από τους αρμόδιους δημόσιους υπαλλήλους του εν λόγω κράτους μέλους, ή άλλους φορείς που ενεργούν υπό τον έλεγχό του

το κράτος μέλος αυτό αποδίδει στην Κοινότητα τη χρηματοδοτική συνδρομή που χορήγησε σύμφωνα με το άρθρο 19γ. Για τον σκοπό αυτό, πλημμελείς έλεγχοι ή επιθεωρήσεις, ή η μη διενέργειά τους όταν είναι υποχρεωτικοί, θα μπορούν να εκλαμβάνονται ως ενδείξεις αμελείας ελλείψει αποδεικτικών στοιχείων που να αποδεικνύουν το αντίθετο. Σε περίπτωση απόδοσης, η Κοινότητα εκχωρεί όλα τα πιθανά δικαιώματα που προκύπτουν σύμφωνα με το άρθρο 19γ παράγραφος 7 στο κράτος μέλος που προβαίνει στην απόδοση. Επί πλέον, η απόδοση δεν θίγει τα σύμφωνα με το εθνικό δίκαιο δικαιώματα του κράτους μέλους, που προβαίνει στην απόδοση, εις βάρος νομικών ή φυσικών προσώπων, που έχουν κηρυχθεί υπεύθυνα.

5) ΑΡΘΡΟ 2 (1) το πρώτο εδάφιο του άρθρου 2 παράγραφος 1 τροποποιείται ως εξής :

1. Τα κράτη μέλη θέτουν σε ισχύ τις αναγκαίες νομοθετικές, κανονιστικές και διοικητικές διατάξεις για να συμμορφωθούν με την παρούσα οδηγία πριν από την 1η Ιανουαρίου 1993. Πληροφορούν αμέσως την Επιτροπή σχετικά.

- 6 -
F I C H E F I N A N C I E R E (Révisée)

(C 5 / F F / F R / 9 1 / 0 0 4)

Concernant : une proposition de directive du Conseil modifiant la directive 17/85/CEE concernant les mesures de protection contre l'introduction dans les Etats membres d'organismes nuisibles aux végétaux ou produits végétaux ("responsabilité")

1. Ligne budgétaire :

B2-5101 - Réalisation du marché Intérieur dans le domaine agricole - Autres actions

2. Base juridique

Article 43 CEE

3. Classification :

/ Dépenses non obligatoires

4. Objectifs de la mesure et description de l'action Contribution financière de la Communauté en faveur des dépenses publiques résultant de l'application de mesures:

1) de lutte ou d'éradication lors de l'introduction d'organismes nuisibles aux végétaux ou produits végétaux dans une zone non contaminée de la Communauté à la suite d'échanges intracommunautaires effectués dans le cadre du régime phytosanitaire communautaire; 2) de l'amélioration des infrastructures phytosanitaires aux frontières extérieures de la Communauté.

5. Mode de calcul

5.1. Nature de la dépense Dépenses relatives à la destruction, désinfection, la stérilisation et à d'autres traitements des végétaux/produits végétaux, de bâtiments ou de matériel, aux inspections ou tests spéciaux et à la compensation des pertes dues aux interdictions et restrictions; dépenses relatives à l'amélioration des infrastructures phytosanitaires aux frontières extérieures (Installations, équipements).

5.2. Part du financement communautaire Au moins 50% et en moyenne 75% pour les mesures adoptées immédiatement par les Etats membres infectés; jusqu'à 100% pour toutes les mesures supplémentaires décidées au niveau de la Communauté.

5.3. Calcul Destruction, désinfection, stérilisation, autres traitements,

par Intervention	:	90.000 ECU
Inspections/tests spéciaux par Intervention	:	60.000 ECU
Compensation pour (en moyenne) 5 cultivateurs par Intervention: 5 x 60.000 ECU =	:	<u>300.000 ECU</u>
Coût estimé par Intervention de la CEE	:	450.000 ECU
Coût global avec l'hypothèse de 4 Interventions par an: 4 x 450.000 ECU =	:	1.800.000 ECU
Amélioration Infrastructures phytosanitaires frontières extérieures	:	<u>300.000 ECU</u>
		2.100.000 ECU

6. Incidence financière sur les crédits opérationnels

6.1. Echéancier des crédits d'engagement et de paiement (ECU)

<u>Exercice</u>	<u>C.E./C.P.</u>
1991	50.000 ECU
1992	650.000 ECU (montant retenu dans l'APB 1992)
1993	2.100.000 ECU

Total 1991-93 2.800.000 ECU

6.2. Financement pendant l'exercice en cours: Possible à partir des crédits inscrits au budget

Observations : La nouvelle proposition (2,1 mégas/an) par rapport à la proposition initiale (0,9 mégas/an) entraîne un coût supplémentaire annuel à partir de 1993 de 1,2 mégas à financer à l'intérieur de nouvelles perspectives financières.

ISBN 0254 1183

COM(91) 246 τελικό

ΕΓΓΡΑΦΑ

GR

03

Αριθ. καταλόγου : CB-CO-91-327-GR-C

ISBN 92-77 74675-0

Υπηρεσία Επισήμων Εκδόσεων των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων
L-2985 Luxembourg